# Οδοντιατρικά Νέα

ΜΗΝΙΑΙΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΚΑΙ ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΩΝ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΩΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΑΘΗΝΑΙ 15 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 1960
Γραφεία: ΑΝΑΓΝΩΣΤΟΠΟΥΛΟΥ 12
ΤΗΛ. 612-037, 22-259, 612-549
ΕΤΟΣ Α΄. ΑΡΙΘΜ. ΦΥΛΛΟΥ 12
ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡΧ. 2


ΕΝ ΟΨΕΙ ΤΩΝ ΠΡΟΣΕΧΩΝ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΙΚΩΝ ΑΡΧΑΙΡΕΣΙΩΝ

## Η ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΟΤΗΣ

Εἰς τὰς παραμονὰς τῶν ἀρχαιρεσιῶν ὁ νῦν πρόεδρος τοῦ Ο.Σ.Α. ἔγραφεν «...Προορισμός τῆς κινήσεώς μας εἶναι νὰ ἐξεύρη λύσεις τῶν ὀδοντιατρικῶν προβλημάτων καὶ νὰ πλαισιώση τὸ μελλοντικὸν συμβούλιον μὲ τὴν ἀτμόσφαιραν ἐκείνην ποὺ γεννᾷ ἐμπιστοσύνην καὶ ἐνθουσιασμόν...». Ἡ ἀτμόσφαιρα ὅμως, ἤτις ἐδημιουργήθη εἰς τὸ διακριτικὸν συμβούλιον τοῦ Ο.Σ.Α., εὐθὺς ὡς ἡ κίνησις τοῦ προέδρου προωθήθη—μὲ τὴν γνωστὴν δημαγωγικὴν δραστηριότητα—εἰς τὴν διοίκησιν, ὄχι μόνον ἐμπιστοσύνην καὶ ἐνθουσιασμὸν δὲν ἐγέννησεν, ἀλλ' ἀντιθέτως διέκρινε εἰς αὐτὴν καὶ ἡ ὑποβλεψις, μεταξὺ προέδρου καὶ μελῶν. Δὲν ἐπρόλαβεν ὁ κ. πρόεδρος νὰ ἐνημερωθῇ ἐπὶ τῶν ἀπασχολούντων τὸν κλάδον ζητημάτων καὶ ἤρχισε μίαν ἄνευ προηγουμένου παρεμβοντολογίαν πρὸς δημιουργίαν θορύβου περὶ αὐτόν. Ἀντὶ νὰ δημιουργήσῃ καὶ νὰ χωρήσῃ πρὸς τὰ ἐμπρός, ἐστράφη πρὸς τὰ ὀπίσω, εἰς τὸ παρελθόν. Καὶ ἀντὶ νὰ δημιουργῇ, ἤρχισε νὰ καταστρέφῃ. Ἀντὶ τῆς δημιουργίας ἀτμοσφαίρας ἀγάπης καὶ ὁμονοίας, ἔβλεπε τὸ σύνθημα, διὰ τῆς ἀλλοπροσάλλου τακτικῆς του τῆς διαλύσεως τοῦ Συλλόγου. Ἀποτέλεσμα τῆς τακτικῆς αὐτῆς ὑπῆρξεν ἡ παραίτησις διαφωνησάντων τριῶν συμβούλων τῆς ἀντιπολιτεύσεως, δι' χοτομησάντων ὤμων, οὐσιαστικῶς, τῶν ὀδοντιατρικῶν δυνάμεων. Ἔκτοτε καὶ παρ' ὅλον ὅτι ἡ διοίκησις συμπληρωθεῖσα διὰ τῶν ἀναπληρωματικῶν, παρέμεινε μονόπλευρος ἡ ἀτμόσφαιρα καχυποψίας οὐδόλως μετεβλήθη, μὲ ἀποτέλεσμα νὰ παραιτηθῇ καὶ τὸ πλέον ἔμπιστον πρόσωπον τοῦ προέδρου, ὁ γεν. γραμματεὺς οὐ μόνον ἐκ τοῦ ἀξιώματος του ἀλλὰ καὶ ὡς ἁπλοῦ μέλους. Ποῦ εἶναι αἱ ὡραῖαι ὑποσχέσεις τοῦ κ. προέδρου, ὁ ὁποῖος ἔγραφεν «...σύνθημά μας δὲν εἶναι μόνον ἡ ἀλλαγὴ προσώπων, ἀλλὰ καὶ ἡ ἀλλαγὴ τῆς κεντρικῆς σκέψεως, ποὺ μέχρι τώρα κρατοῦσε τὶς διοικήσεις».

Μήπως ἀλλαγὴν σκέψεως ἤννοει ὅτι διὰ παντὸς ἀπώλειαν ἐμπιστοσύνης μεταξὺ τῶν ἰδίων ὁπαδῶν του, ὥστε ν' ἀρχίσῃ ἡ πολεμικὴ τοῦ ἀνυπάρκτου ἔργου του ἐκ τῶν ἔνδον; Ποῦ εἶναι ὁ ρόλος, τὸν ὁποῖον θὰ διεδραμάτιζεν ἡ Κ.Π.Ο.Σ. μετὰ «τὴν δύσιν τοῦ ἡλίου» τῆς ἡμέρας τῶν ἐκλογῶν; Αὐταὶ ἦσαν αἱ ὑποσχέσεις, μὲ τὰς ὁποίας ἐβαυκάλιζον τοὺς συναδέλφους καὶ ἰδίᾳ τοὺς νέους, ὅταν ἐπρόκειτο μέσα εἰς τὴν ἀπελπισίαν τῆς σκληρᾶς βιοπάλης προσέβλεψαν πρὸς τὸ συγκρότημα τοῦ κ. προέδρου μὲ σταθερὰν ἐλπίδα βελτιώσεως τῶν ὅρων τῆς ἐπαγγελματικῆς των ζωῆς; Τώρα ποὺ πλησιάζει ἡ λῆξις τῆς θητείας του καὶ θὰ λογοδοτήσῃ διὰ τὰς ἐπιτεύξεις του τί ἔχει νὰ εἴπῃ πρὸς τοὺς ἐκλογεῖς του; Θὰ χρησιμοποιήσῃ ἀσφαλῶς τὴν ζωηρὰν φαντασίαν του καὶ θὰ παραθέσῃ ἀνυπάρκτους ἐπιτυχίας διὰ νὰ παραπλανήσῃ καὶ πάλιν μερικοὺς ἀφελεῖς. Ἴσταται ὅμως ἐνώπιον του ἀσάλευτος ὁ ὄγκος τῶν ἀποτυχιῶν του, ἀποτελέσματα καὶ αὐτὰ τῆς ἀξιοθρηνήτου πολιτείας του καὶ δὲν δυνηθῇ νὰ πείσῃ πλέον οὐδένα διὰ κενῶν λόγων. Γύρω του ὀρθοῦνται ἀνεπίλυτα ὅλα τὰ ὀδοντιατρικὰ προβλήματα, ἀδιάψευστοι μάρτυρες τῆς ἀποτυχίας του.

«ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΙΚΑ ΝΕΑ»

# ΗΡΧΙΣΕ ΕΝΤΟΝΟΣ ΠΡΟΕΚΛΟΓΙΚΗ ΚΙΝΗΣΙΣ

## ΕΠΡΑΓΜΑΤΟΠΟΙΗΘΗΣΑΝ ΗΔΗ ΠΛΕΙΣΤΑΙ ΕΠΑΦΑΙ ΚΑΘΩΣ ΚΑΙ ΖΥΜΩΣΕΙΣ ΜΕΤΑΞΥ ΤΩΝ ΕΚΠΡΟΣΩΠΩΝ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΙΚΩΝ ΟΜΑΔΩΝ ΤΩΝ ΑΘΗΝΩΝ

## ΚΑΤΑΤΟΠΙΣΤΙΚΟΥ ΧΑΡΑΚΤΗΡΟΣ ΑΙ ΕΠΑΦΑΙ

## ΣΥΝΕΚΡΟΤΗΘΗ ΑΠΟ ΜΑΚΡΟΥ Ο ΠΥΡΗΝ ΔΙΑΔΟΧΟΥ ΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ ΕΙΣ ΤΟΝ Ο.Σ.Α.

### Η ΣΥΝΕΝΩΣΙΣ ΤΩΝ ΥΓΙΩΝ ΔΥΝΑΜΕΩΝ

Ἐν ὄψει τῶν προσεχῶν ἀρχαιρεσιῶν ἤρχισεν εἰς τὴν περιφέρειαν τῶν πρωτευούσης ἔντονος προεκλογικὴ κίνησις. Κατὰ τὸν παρελθόντα μῆνα ἐπραγματοποιήθησαν πλεῖσται ὅσαι ἐπαφαὶ καὶ ζυμώσεις μελῶν καὶ ὁμάδων τοῦ 'Οδοντιατρικοῦ Συλλόγου 'Αθηνῶν. Αἱ ἐπαφαὶ αὗται εἶχον μέχρι τοῦδε κατατοπιστικὸν προορισμόν.

Οἱ καλῶς πληροφορημένοι ὀδοντιατρικοὶ κύκλοι τῆς πρωτευούσης ἐτόνιζον ὅτι ἀφορμὴν εἰς τὰς ἐπαφὰς ταύτας ἔδωκε τὸ γεγονὸς ὅτι ἀπὸ τῶν προηγουμένων ἐκλογῶν ἐπῆλθεν οὐσιώδης διαφοροποίησις καὶ ἀνακατάταξις τῶν ἐκλογέων τοῦ Ο.Σ.Α. Ἰδιαιτέρως μεγάλη εἶναι ἡ στροφὴ εἰς τὴν προτίμησιν μεταξὺ ἐκείνων, οἱ ὁποῖοι ἐναπέθεσαν τὰς ἐλπίδας τῆς ἐπιλύσεως τῶν ἐπαγγελματικῶν μας θεμάτων εἰς τὸ νῦν διοικητικὸν συμβούλιον τοῦ Συλλόγου, δελεασθέντες ἐκ τῶν παχυλῶν προεκλογικῶν ὑποσχέσεων, τὰς ὁ-

(Συνέχεια εἰς τὴν 8ην σελίδα)

ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΥΣΑ ΔΙΑΛΕΞΙΣ

## ΕΜΦΥΤΕΥΣΕΙΣ ΟΔΟΝΤΟΣΤΟΙΧΙΩΝ ΕΙΣ ΔΙΑΣΤΗΜΑ 8 ΕΩΣ 9 ΩΡΩΝ

### Τοῦ καθηγητοῦ τῆς 'Ιστολογίας δρος ΟΥΑΪΝΡΕΜΠ

Κατωτέρω δημοσιεύομεν εὐρεῖαν περίληψιν τῆς ὁμιλίας τοῦ 'Ισραηλινοῦ καθηγητοῦ δρος Οὐάϊνρεμπ, τὴν ὁποίαν οὗτος ἔδωκεν εἰς τὸ ἀμφιθέατρον τοῦ Πανεπιστημίου:

Αἱ ἐμφυτευόμεναι ὀδοντοστοιχίαι θὰ παίξουν σημαντικὸν ρόλον εἰς τὴν 'Οδοντιατρικήν, ἡ ἐκλογὴ δὲ τῶν περιπτώσεων καὶ ἡ ἀκριβὴς τεχνικὴ ἔχουν ὑψίστην σημασίαν διὰ τὴν ἐπιτυχίαν τῆς ὁποίας θὰ περιγράψωμεν ἀφροῦ ἐμφυτευμένα ἐν Vitallium δυνάμενον νὰ εἰσαχθῇ δι' ἐπεμβάσεως ἐντὸς 8 ἕως 9 ὡρῶν κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς αὐτῆς ἡμέρας. Ἡ τεχνικὴ τῆς ἐμφυτεύσεως ἔχει διέλθει ἀπὸ διάφορα στάδια ἐξελίξεως. Πρὸς τὸ παρὸν ὅμως ἡ μέθοδος ἐκτελεῖται ὑπὸ τῶν περισσοτέρων χειρουργῶν εἰς δύο στάδια. Τὸ πρῶτον στάδιον συνίσταται εἰς τὴν λῆψιν ἀποτυπώματος τοῦ ὀστοῦ, ἐνῷ τὸ ἐμφύτευμα εἰσάγεται κατὰ τὴν διάρκειαν τοῦ δευτέρου σταδίου, τὸ ὁποῖον συνήθως ἐκτελεῖται ἀπὸ 6 ἑβδομάδας μετὰ τὴν πρώτην ἐπέμβασιν. Ἡ μέθοδος ἐνῷ δίδει σχετικῶς καλὰ ἀποτελέσματα, ἔχει στόματι τοῦ ἀσθενοῦς. Ἐὰν ἡ διαφορὰ αὐτὴ ὑπερβαίνῃ τὰ 3 χιλιοστὰ τότε διαπιστώνεται ἀπώλειαν τῆς καθέτου διαστάσεως τοῦ ἀσθενοῦς. Διαφορὰ 3—4 χιλιοστῶν δεικνύει ἐλαφρὰν ἀπώλειαν. Διαφορὰ 4—6 χιλιοστῶν δεικνύει ἀπώλειαν ἔντονον τῆς καθέτου διαστάσεως, καὶ τέλος διαφορὰ ὑπερβαίνουσα τὰ 6 χιλ. δεικνύει λίαν ἔντονον ζημίωσιν τῶν καθέτων διαστάσεων. Ἡ ἀπώλεια τῆς καθέτου διαστάσεως πέραν τῶν φυσιολογικῶν ὁρίων, ὀφείλεται εἰς τὴν μείωσιν τοῦ ὕψους τῆς συγκλείσεως λόγῳ: 1) κακῆς σχέσεως τῶν ὀδόντων τόξων, 2) ἀπωλείας ὀδόντων, 3) παροδοντιοπαθείας καὶ 4) ἐλαττωματικῶν προσθέσεων. Ἐπὶ νωδῶν ἢ ἀποκατάστασις τῆς φυσιολογικῆς καθέτου διαστάσεως (μεσογναθικὴ ἀπόστασις) πρέπει νὰ πραγματοποιηθῇ μετὰ τὴν λῆψιν κεντρικῆς συγκλείσεως. Ἂν τὸ τοιοῦτον δὲν πραγματοποιηθῇ τότε ἡ κεντρικὴ σύγκλεισις πιθανὸν νὰ εἶναι λανθασμένη λόγῳ μὴ ἀποκαταστάσεως τῆς καθέτου διαστάσεως. Ἡ φυσιολογικὴ διάστασις ἐξασφαλίζει τὴν φυσιολογικὴν θέσιν τῶν κονδύλων ἐντὸς τῆς γληνοειδοῦς κοιλότητος, τὴν κανονικὴν κατατομὴν τοῦ προσώπου, ὡς καὶ τὸν φυσιολογικὸν τόνον τῶν ἱστῶν. Ἐπὶ μὴ φυσιολογικῆς καθέτου διαστάσεως ἔχομεν τραποποίησιν τῆς θέσεως τῶν κονδύλων καὶ τῶν μηνίσκων, ἀλλοίωσιν τῆς κατατομῆς τοῦ προσώπου, δημιουργίαν ρυτίδων καὶ αὐλάκων προσδίδουσαν γεροντι-

(Συνέχεια εἰς τὴν 4ην σελίδα)

ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ

## ΙΔΙΑ ΤΕΧΝΙΚΗ ΤΗΣ ΛΗΨΕΩΣ ΑΠΟΤΥΠΩΜΑΤΩΝ ΔΙΑ ΤΗΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΝ ΟΔΟΝΤΟΣΤΟΙΧΙΩΝ

### Τοῦ καθηγητοῦ τῆς Προσθετικῆς κ. ΚΩΝ. ΑΔΑΜ

**Δημοσιεύομεν σήμερον τὸ δεύτερον καὶ τελευταῖον μέρος τῆς ὁμιλίας τοῦ καθηγητοῦ τῆς Προσθετικῆς κ. Κ. Ἀδάμ ἐπὶ τῆς τεχνικῆς, τὴν ὁποίαν ἀκολουθεῖ ἐφ' ὅλων τῶν σταδίων ἐφαρμογὴς ὁλικῶν ὀδοντοστοιχιῶν καὶ τὴν ὁποίαν οὗτος ἔδωκεν κατὰ τὴν διάρκειαν τῶν μετεκπαιδευτικῶν φροντιστηρίων.**

**2ον** (τελευταῖον)

Γενικά: Κατὰ τὴν κάθετον διάστασιν τοῦ προσώπου διακρίνομεν δύο βασικὰς θέσεις τῆς γνάθου.

Θέσις γνάθου ἐν κεντρικῇ συγκλείσει. Πρὸς πραγματοποίησιν τῆς θέσεως ταύτης ἀπαιτεῖται σύσπασις τῶν μασητηρίων μυῶν (λειτουργικὴ κεντρικὴ θέσις τῆς γνάθου).

Θέσις γνάθου ἐν μυϊκῇ χαλάσει. Πρὸς πραγματοποίησιν τῆς θέσεως ταύτης ἀ-

Ὁ καθηγητὴς τῆς Προσθετικῆς κ. Κ. ΑΔΑΜ

παιτεῖται χάλασις τῶν μασητηρίων μυῶν μὲ τὰ χείλη εἰς ἐπαφήν. Κατὰ τὴν θέσιν ταύτην τῆς γνάθου, δὲν ὑφίσταται ἐπαφὴ τῶν ὀδοντικῶν φραγμῶν ὑφισταμένης μεταξὺ αὐτῶν ἀποστάσεως 2—3 χιλιοστομέτρων θέσις μυϊκῆς χαλάσεως τῆς γνάθου Thompson. Ἡ διαφορὰ τῶν 2—3 χιλιοστῶν μεταξὺ κεντρικῆς λειτουργικῆς θέσεως καὶ μυϊκῆς χαλάσεως, δεικνύει διελογικὰς τὸ ἀκριβὲς ὕψος τῆς κεντρικῆς συγκλείσεως ἐπὶ ὀδοντωτῶν, ἢ ἐπὶ τῶν ἐκ κηροῦ προπλασμάτων τοποθετημένων ἐν τῷ στόματι τοῦ ἀσθενοῦς.

Ὁ καθηγητὴς τῆς 'Ιστολογίας δρ Οὐάϊνρεμπ

ἐν τούτοις, πολλὰ σοβαρὰ τόσον φυσιολογικὰ ὅσον καὶ ψυχολογικὰ μειονεκτήματα.

Φυσιολογικὰ μειονεκτήματα: Ἡ δευτέρα ἐπέμβασις ἐκτελεῖται ἀκριβῶς εἰς τὴν αὐτὴν θέσιν, εἰς ἣν καὶ ἡ πρώτη ἡ δὲ γραμμὴ τῆς τομῆς ἀκολουθεῖ ἐπίσης τὴν πρώτην τοιαύτην. Ὁ οὐδὼς ἰστὸς δὲν κέκτηται τὰς αὐτὰς ἐπανορθωτικὰς ἱκανότητας ὡς οἱ ἄλλοι ἱστοί. Κατ' ἀκολουθίαν ἡ ἐκ νέου τομὴ δέον ν' ἀποφευχθῇ ἂν εἶναι δυνατόν.

Ψυχολογικὰ μειονεκτήματα: Τὸ γεγονὸς ὅτι ὁ ἀσθενὴς πρέπει νὰ ὑποστῇ δύο χειρισμένας ἐπεμβάσεις εἶναι πρόδη-

(Συνέχεια εἰς τὴν 5ην σελίδα)

ΠΡΟΟΔΟΣ!

## Η ΤΗΛΟΦΩΝΙΑ ΩΣ ΜΕΣΟΝ ΔΙΔΑΣΚΑΛΙΑΣ ΕΙΣ ΣΧΟΛΑΣ ΤΗΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΙΚΗΣ

### 16 ΕΞ ΑΥΤΩΝ ΤΗΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΟΥΝ

### ΣΤΟΙΧΙΖΕΙ 125.000 ΔΟΛΛΑΡΙΑ

Εἰς τὴν «Τζούρναλ Ντένταλ Ἐντουκέϊσιον» δημοσιεύεται τὸ ἀποτέλεσμα ἐρωτηματολογίου ἀπευθυνθέντος εἰς 46 'Οδοντιατρικὰς Σχολὰς τῶν 'Ηνωμένων Πολιτειῶν, δι' οὗ ἠρωτῶντο ἐὰν χρησιμοποιοῦν ἢ ὄχι τὴν τηλοφίαν διὰ τὴν ἐκπαίδευσιν τῶν φοιτητῶν. Ἐκ τῶν 46 Σχολῶν ἀπήντησαν εἰς τὸ ἐρωτηματολόγιον οἱ 40. Ἐκ τούτων 16 χρησιμοποιοῦν τὴν τηλοφίαν εἰς τὸ πρόγραμμα διδασκαλίας, 13 μελετοῦν τὴν χρησιμοποίησίν της διὰ τὸ ἐγγὺς μέλλον καὶ 11 δὲν προτίθενται νὰ τὴν χρησιμοποιήσουν. Εἰς πολλὰς Σχολὰς παρημποδίσθη ἡ τηλοφία ὡς μέσον διδασκαλίας ἐλλείψει πόρων. Ἀναφέρεται ὅτι τὸ σύστημα τηλοφίας εἰς μίαν τῶν 'Οδοντιατρικῶν Σχολῶν ἐστοίχισεν 125.000 δολλάρια, ἂν καὶ δύναται νὰ χρησιμοποιηθῇ καὶ σύστημα στοιχίζον 2.000 δολλάρια. Μερικαὶ Σχολαὶ χρησιμοποιοῦσαι τηλοφίαν δὲν ἀπασχολοῦν εἰδικὸν προσωπικόν, διότι οἱ ἴδιοι οἱ καθηγηταὶ καὶ οἱ φοιτηταὶ ἐπιμελοῦνται τούτου ἱκανοποιητικώτατα.


## ΤΑ «ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΙΚΑ ΝΕΑ»

## εὔχονται

## εἰς ὅλους τοὺς ὀδοντιάτρους

## Καλὰ Χριστούγεννα

## καὶ

## Εὐτυχὲς τὸ Νέον Ἔτος 1961


## ΘΕΣΠΙΣΙΝ ΚΑΙ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΙΚΗΣ ΠΕΡΙΘΑΛΨΕΩΣ ΤΩΝ ΑΓΡΟΤΩΝ ΖΗΤΕΙ ΔΙ' ΥΠΟΜΝΗΜΑΤΟΣ Ο Π.Ο.Σ.

### ΥΠΕΒΑΛΕ ΣΧΕΤΙΚΟΝ ΥΠΟΜΝΗΜΑ ΜΕ ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΑΣ

Ὁ Πανελλήνιος 'Οδοντιατρικὸς Σύλλογος ἐπ' εὐκαιρίᾳ τοῦ συζητουμένου ἐνώπιον τῆς Βουλῆς νομοσχεδίου περὶ ἐγεωργικῶν κοινωνικῶν ἀσφαλίσεων, ἀπέστειλε πρὸς τὴν Κυβέρνησιν καὶ πλεῖστους τῶν δου λευτῶν ὑπόμνημα, διὰ τοῦ ὁποίου διαμαρτύρεται διὰ τὴν μὴ εἰσέτι θέσπισιν τῆς ὀδοντιατρικῆς περιθάλψεως τῶν ἀγροτῶν, προτείνει δὲ τὰς κατὰ τὴν γνώμην τῆς διοικήσεως τροπολογίας ἐπὶ τοῦ ἐν λόγῳ σχεδίου νόμου.

Ὁ χωρικὸς κοίταξε γύρω του, νομίζοντας πὼς ἀποτεινόμουν σ' ἄλλον πελάτη. Δὲν εἶδε κανένα ἄλλον... κύριο, ἦρθε κοντὰ καὶ μοῦτε:

—Γιατρέ, ἔχω νὰ δγάλω δυὸ δόντια. Μὰ μὲ μιὰ συμφωνία. "Αν μοῦ τὰ δγάλῃς, χωρὶς νὰ πονέσω, θὰ σὲ πληρώσω. "Αν πονέσω, δὲ θὰ πληρώσω τίποτα. Σύμφωνοι;

—Σύμφωνοι. Κάθισε στὴν καρέκλα.

'Εκάθισε στὴν καρέκλα μὲ κάποιο δισταγμό.

—"Οπως εἶπαμε, γιατρέ...Νὰ μὴν ἔχωμε ὕστερα φασαρίες.

—Ναί, ὅπως εἴπαμε.

'Ετοίμασα τὰ ἐργαλεῖα, τάβρασα κι ἤμουν ἕτοιμος γιὰ τὴν ἐξαγωγή. 'Επρόκειτο γιὰ δυὸ μισοκατεστραμμένους τομεῖς.

—Λοιπόν, εἶπαμε, γιατρέ.

—Καλά, φίλε μου, εἴπαμε. Πόσες φορὲς θὰ τὸ πούμε;

"Εκανα τὴν ἐξαγωγὴ μὲ τὴ συνηθισμένη ἀναισθησία καὶ ρώτησα ὕστερα τὸν πελάτη μου.

—Πόνεσες;

—"Οχι, γιατρέ. Σ' εὐχαριστῶ.

'Επλήρωσε κι ἦταν ἕτοιμος νὰ φύγῃ, ὅταν τὸ μάτι του ἔπεσε στὴ δίτρίνα τῶν ἐργαλείων μου.

—Γιατρέ, μοῦ λέγει. Δὲ μοῦ χαρίζεις ἢ δὲ μοῦ πουλεῖς ἐκεῖνο τὸ ἐργαλεῖο; Καὶ μοῦδειξε μιὰ ὀδοντάγρα.

—"Οχι, μοῦ χρειάζεται, τοῦ ἀπήντησα.

—Σὲ παρακαλῶ.

—'Αφοῦ τὸ θέλεις, πήγαινε στὸ ἀντικρυνὸ μαγαζὶ ν' ἀγοράσῃς ἕνα, νἄναι καὶ καινούργιο.

"Εφυγε. Δὲν ξαίρω τί ἔκανε. Κάποτε κατέβαινα πάλι αὐτὸ τὸν κατήφορο, ποὺ κατεβήκαμε μαζί, καὶ

(Συνέχεια εἰς τὴν 4ην σελίδα)

ΤΟ ΧΡΟΝΟΓΡΑΦΗΜΑ ΜΑΣ

## ΠΑΡΑΝΟΜΟΣ ΕΞΑΣΚΗΣΙΣ

Χωρὶς νὰ εἴμαστε ὀρειβάτες, κατεβαίναμε μ' ἕνα συνάδελφο τὴν πλαγιὰ τοῦ βουνοῦ, ὅπου ἦταν σκαρφαλωμένο ἕνα μικρὸ χωριό, ἀμφιθεατρικὰ χτισμένο. "Οταν φτάσαμε σ' ἕνα πλάτωμα, σταματήσαμε.

—Κοίτα! ἐδῶ, τοῦ εἶπα καὶ τοῦ ἔδειξα ἕνα μικρὸ δράχο στὴ μέση τοῦ πλατώματος.

—Τί εἶν' αὐτό! εἶπε ἐκεῖνος μὲ ἀπορία. Καὶ κοίταζε τὸ δράχο, ποὺ σ' ἕνα μέρος του ἦταν σὰν σκαλισμένος καὶ θὰ μποροῦσε νὰ καθίσῃ ἕνας ἄνθρωπος. Κι αὐτὰ ἐδῶ τί αἵματα εἶναι; Ἔχει γούστο νὰ μ' ἔφερες στὸ δράχο τοῦ Προμηθέα κι αὐτὰ ἐδῶ νὰ εἶναι αἵματα ἀπὸ τὸ σηκότι του, ποὺ τοῦρχε τὸ ὄρνιο.

—Μὴ λὲς ἀνοησίες. Αὐτὰ ἔγιναν στὸν Καύκασο. Ἀλλ' ἂς προχωρήσωμε τὸν κατήφορο, γιατὶ σ' ἐκεῖνο τὸ σπιτάκι κάθεται ἕνας φίλος μου, ποὺ δὲν ἔχει τώρα δρεξὴ νὰ τὸν δῶ.

Κατεβήκαμε κάτω καὶ σ' ἕνα καφενεδάκι καθίσαμε νὰ πιοῦμε ἕνα καφέ. Ἐκεῖ τοῦ εἶπα τὴν ἱστορία στῦ δράχου.

—Τὸ λοιπὸν ἐκείνη τὴν ἡμέρα μοῦ ἦρθε στὸ γιατρεῖο μου ἕνας πελάτης, ποὺ τὸν ἤξερα γιὰ πρώτη φορά.

—Τί θέλει ὁ κύριος; ρώτησα.

# ΑΠΕΡΡΙΦΘΗ ΤΕΛΙΚΩΣ Η ΕΓΚΡΙΣΙΣ ΤΟΥ ΤΙΜΟΛΟΓΙΟΥ ΤΩΝ ΑΜΟΙΒΩΝ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΩΝ ΚΑΤΟΠΙΝ ΕΝΤΟΛΗΣ ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΤΟΥ ΣΥΝΤΟΝΙΣΜΟΥ

Σύσσωμος ὁ ὀδοντιατρικὸς κόσμος τῆς χώρας ἐν δικαίᾳ ἀγανακτήσει ἐπληροφορήθη τὴν τελικὴν τύχην τοῦ ἐπὶ ἀδικαιολογήτως μακροῦ χρόνου ταλαιπωρηθέντος καὶ πολυπαθοῦς τιμολογίου τῶν ὀδοντιατρικῶν ἀμοιβῶν.

Ἀφοῦ ὡς γνωστὸν ἐπὶ πολλοὺς μῆνας τὸ ἐν λόγῳ τιμολόγιον περιεφέρετο ἀπὸ ἐπιτροπῆς εἰς ἐπιτροπήν, ἀπὸ συμβουλίου εἰς συμβούλιον καὶ ἀπὸ Ὑπουργείου εἰς Ὑπουργεῖον, κατέληξε τελικῶς ἀπὸ ἑξαμήνου καὶ πλέον εἰς τὸ ὑπουργεῖον Συντονισμοῦ ἵνα τύχῃ τῆς ὑπογραφῆς τοῦ κ. ὑπουργοῦ. Αἱ πολλαπλαῖ, κατὰ τὸ τελευταῖον τοῦτο στάδιον, παραστάσεις τοῦ Πανελληνίου Ὀδοντιατρικοῦ Συλλόγου καὶ μεσολαβητικαὶ ἐπεμβάσεις καὶ παρεμβάσεις ἁρμοδίων καὶ μή, ἔσχον ὡς μόνον ἀποτέλεσμα τὴν ἀπόσπασιν ἐκ μέρους τῶν ὑπευθύνων τοῦ ἀνωτέρω Ὑπουργείου παρελκυστικῶν ὑποσχέσεων.

Αἱ τελευταῖαι ἐξ ἐγκύρου πάντοτε πηγῆς πληροφορίαι ἀναφέρουν ὅτι τοῦτο, κατόπιν προσωπικῆς ἐντολῆς τοῦ κ. ὑπουργοῦ Συντονισμοῦ, ἀπεστάλη εἰς τὸ ἀρχεῖον τοῦ ὑπουργείου. Τοῦτο ἐφ' ὅσον τελικῶς δὲν ἤθελεν ἀποφευχθῆ θ' ἀποτελέσῃ βαρὺ πλῆγμα καὶ θ' ἀποδώσῃ τὴν χαριστικὴν βολὴν εἰς ὁλόκληρον τὴν μαστιζομένην ὑπὸ δυσπραγίας καὶ δεινῶς πενομένην ὀδοντιατρικὴν οἰκογένειαν.

## ΚΑΤΗΡΤΙΣΘΗΣΑΝ ΗΔΗ ΑΙ ΕΙΣΗΓΗΤΙΚΑΙ ΕΠΙΤΡΟΠΑΙ ΔΙΑ ΤΗΝ ΚΡΙΣΙΝ ΤΩΝ ΥΠΟΨΗΦΙΩΝ ΚΑΘΗΓΗΤΩΝ ΕΙΣ ΤΟ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΝ ΤΗΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ

Πληροφορούμεθα ὅτι τὸ Πανεπιστήμιον τῆς Θεσσαλονίκης κατήρτισε τὰς ἐκ καθηγητῶν εἰσηγητικὰς ἐπιτροπὰς διὰ τὴν κρίσιν τῶν ὑποψηφίων καθηγητῶν τῆς ὀδοντιατρικῆς, ἡ ὁριστικὴ ἐκλογὴ τῶν ὁποίων θὰ γίνῃ κατὰ πᾶσαν πιθανότητα τὸν προσεχῆ Μάρτιον.

Αἱ συνθέσεις τῶν εἰσηγητικῶν ἐπιτροπῶν ὡς καὶ οἱ ὑποψήφιοι δι' ἑκάστην εἰδικότητα ἔχουν ὡς ἀκολούθως:

Χειρουργικὴ τοῦ Στόματος: Ἡ εἰσηγητικὴ ἐπιτροπὴ ἀποτελεῖται ἐκ τῶν καθηγητῶν κ.κ. Σιγάλα, Κρητικοῦ καὶ Δεληγιάννη. Ὑποψήφιοι δὲ τῆς ἕδρας αὐτῆς εἶναι οἱ συνάδελφοι κ.κ. Ἀρ. Βρότσος, Πᾶνος Γιαννούλης καὶ Διον. Στεριώτης.

Προσθετική: Ἡ εἰσηγητικὴ ἐπιτροπὴ ἀποτελεῖται ἐκ τῶν καθηγητῶν κ.κ. Χατζηβασιλείου, Χρηστομάνου καὶ Μάνου. Ὑποψήφιοι δὲ τῆς ἕδρας εἶναι οἱ συνάδελφοι κ.κ. Ἀζαριᾶ, Τ. Ἀναστασιάδης καὶ Κ. Βρότσος.

Ὀδοντικὴ Χειρουργική: Τὴν εἰσηγητικὴν ἐπιτροπὴν ἀποτελοῦν οἱ καθηγηταὶ κ.κ. Καβαζαράκης, Σάββας καὶ Γιαννούλης. Ὑποψήφιοι διὰ τὴν ἕδραν εἶναι οἱ συνάδελφοι κ.κ. Ι. Ζοῦκος, Πισιώτης, Τ. Τζωρτζόπουλος καὶ ἡ κ. Ἑλένη Κουμούλου.

Στοματολογία: Ἡ εἰσηγητικὴ ἐπιτροπὴ ἀποτελεῖται ἐκ τῶν καθηγητῶν κ.κ. Ρέλια, Συμεωνίδη, Καβαζαράκη. Ὑποψήφιοι διὰ τὴν ἕδραν μόνον ὁ συνάδελφος κ. Ι. Χατζιώτης.

## Ο Π.Ο.Σ. ΑΠΕΚΤΗΣΕ ΠΛΕΟΝ ΙΔΙΟΚΤΗΤΟΝ ΣΤΕΓΗΝ

### ΠΡΟΕΒΗ ΕΙΣ ΤΗΝ ΑΓΟΡΑΝ ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΟΣ ΟΠΟΥ ΕΙΝΑΙ ΕΓΚΑΤΕΣΤΗΜΕΝΑ ΤΑ ΓΡΑΦΕΙΑ ΤΟΥ

Πληροφορούμεθα, ὅτι ὁ Πανελλήνιος Ὀδοντιατρικὸς Σύλλογος προέβη εἰς τὴν ἀγορὰν ἰδιοκτήτου στέγης. Συγκεκριμένως, ἐγνώσθη ὅτι ἠγοράσθη τὸ διαμέρισμα τοῦ δευτέρου ὀρόφου τῆς ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Θεμιστοκλέους 38 πολυκατοικίας, ὅπου εἶναι ἐγκατεστημένα μέχρι τοῦδε τὰ γραφεῖα τοῦ Συλλόγου. Τὸ διαμέρισμα ἐκρίθη ὡς συμφερώτερον ὅλων τῶν λοιπῶν προσφορῶν τοῦ αὐτοῦ κυβισμοῦ καὶ τῆς αὐτῆς περιμετρικῆς ζώνης. Δέον νὰ σημειωθῇ ὅτι ἡ ἀγορὰ ἦτο σύμφωνος καὶ μὲ τὴν γνώμην τοῦ διευθυντοῦ τῆς τεχνικῆς ὑπηρεσίας τοῦ ὑπουργείου Κοινωνικῆς Προνοίας, ὅστις ἐξουσιοδοτήθη εἰδικῶς πρὸς τοῦτο ὑπὸ τοῦ Ὑπουργείου. Διὰ τὴν ἀγορὰν κατεβλήθη ἀμέσως τὸ εἰδικῶς πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον κατατεθειμένον εἰς τὴν Τράπεζαν ἀποθεματικὸν τοῦ Π.Ο.Σ. καὶ διὰ τὸ ὑπόλοιπον ἀνελήφθησαν ὑποχρεώσεις τμηματικῆς του ἐξοφλήσεως. Διὰ τὴν ἀποπληρωμὴν ὁ Πανελλήνιος Ὀδοντιατρικὸς Σύλλογος ὑπελόγισε εἰς τὰ ποσά, τὰ ὁποῖα ἔχει λαμβάνειν ἐκ μέρους τῶν τοπικῶν Συλλόγων καὶ εἰς διαφόρους ἐκδηλώσεις, τὰς ὁποίας ἐπιφυλάσσεται νὰ ὀργανώσῃ πρὸς τὸν σκοπὸν αὐτόν.

## ΦΘΑΝΕΙ ΕΝΤΟΣ ΤΩΝ ΗΜΕΡΩΝ Ο ΚΑΘΗΓΗΤΗΣ ΟΥΪΝΡΕΜΠ

### ΘΑ ΔΩΣΗ ΜΙΑΝ ΑΚΡΩΣ ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΥΣΑΝ ΔΙΑΛΕΞΙΝ

Ὁ ἐντεταλμένος τῆς Ἱστολογίας δρ Μὰξ Οὐΐνρεμπ, τοῦ Πανεπιστημίου τοῦ Ἰσραήλ, ἐπεκοινώνησε μετὰ τοῦ καθηγητοῦ κ. Μαυρογορδάτου καὶ τοῦ συναδέλφου κ. Καλοκασίδη—μεθ' οὗ συνεσπούδαζεν εἰς τὸ Πανεπιστήμιον τοῦ Μίτσιγκαν—διὰ τὸν καθορισμὸν τῆς ἡμερομηνίας τῆς διαλέξεως ἥτις, ὡς ἐγράψαμεν καὶ εἰς τὸ προηγούμενον φύλλον τῶν «Ὀδοντιατρικῶν Νέων», θὰ ἀφορᾷ εἰς τὰ ἐμφυτεύματα. Ὁ δρ Οὐΐνρεμπ, εὑρισκόμενος ἤδη εἰς Ὄσλο τῆς Νορβηγίας δι' ὁμιλίας καὶ προγραμματίσας τὴν ἐκ τῶν διαφόρων χωρῶν διέλευσίν του, καθώρισεν ὅπως ὁμιλήσῃ εἰς τὴν Ἑλλάδα τὴν ἑσπέραν τῆς 30ῆς τρέχοντος μηνὸς Νοεμβρίου, ὁπόθεν καὶ θὰ ἐπιστρέψῃ εἰς τὸ Ἰσραήλ. Ἀτυχῶς τὸ ἀμφιθέατρον τοῦ Πανεπιστημίου δὲν εἶναι ἐλεύθερον κατὰ τὴν ὡς ἄνω ἡμερομηνίαν. Κατόπιν τούτου εἰδοποιήθη ὁ δρ Οὐΐνρεμπ ἐὰν δύναται νὰ ὁμιλήσῃ μετὰ δύο ἡμέρας, ἤτοι τὴν 2αν προσεχοῦς Δεκεμβρίου. Ἤδη ἐλήφθη ἡ ἀπάντησίς του καὶ ἡ ὁμιλία θὰ γίνῃ ὁριστικῶς τὴν νύκτα τῆς 2ας Δεκεμβρίου ἡμέραν Παρασκευὴν καὶ ὥραν 8.15' εἰς τὸ ἀμφιθέατρον τοῦ Πανεπιστημίου.

Κατὰ τὴν ἰδίαν συνεδρίαν θὰ ὁμιλήσῃ καὶ ὁ Καθηγητὴς κ. Μαυρογορδᾶτος μὲ θέμα: «Πλᾶναι κατὰ τὴν διάγνωσιν τῶν ὄγκων τοῦ στόματος» καὶ θὰ προβάλῃ ἰδίαν ταινίαν ἐπὶ τοῦ θέματος.

## ΝΕΟΝ ΑΚΤΙΝΟΓΡΑΦΙΚΟΝ ΜΗΧΑΝΗΜΑ ΜΕΙΩΝΟΝ ΤΗΝ ΑΚΤΙΝΟΒΟΛΙΑΝ

Ἐγνώσθη πρὸ ἡμερῶν ὅτι κατεσκευάσθη νέον ἀκτινογραφικὸν μηχάνημα, τὸ ὁποῖον ἔχει τὸ χαρακτηριστικὸν ὅτι ἐλαττώνει σημαντικώτατα τὴν δόσιν τῆς ἀκτινοβολίας. Συμφώνως πρὸς τὴν ἀνακοίνωσιν τῶν κατασκευαστῶν, ἡ ποσότης τῆς ἀκτινοβολίας θὰ εἶναι κατὰ 20 ο)ο ὀλιγωτέρα τῆς ὑπὸ τῶν συνήθων ἀκτινογραφικῶν μηχανημάτων ἐκπεμπομένης.

## 37,5 ΕΚΑΤΟΜΜΥΡΙΑ ΑΜΕΡΙΚΑΝΩΝ ΠΙΝΟΥΝ ΦΘΟΡΙΩΜΕΝΟΝ ΥΔΩΡ

Ἐκ τῶν Ὑπηρεσιῶν Δημοσίας Ὑγείας τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν ἐγνώσθη ὅτι 37,5 ἑκατομμύρια Ἀμερικανῶν, ἤτοι ποσοστὸν 21 ο)ο τοῦ ὁλικοῦ πληθυσμοῦ τῆς χώρας, χρησιμοποιοῦν ἤδη φθοριωμένον ὕδωρ.

Συμφώνως πρὸς πληροφορίας παρασχεθείσας ὑπὸ τῶν ἀνωτέρω ὑπηρεσιῶν Ὑγείας, μέχρι τῆς στιγμῆς 1932 κοινότητες καὶ 1091 ὑδραγωγεῖα περιλαμβάνονται εἰς τὸ πρόγραμμα φθοριώσεως.

## ΟΜΙΛΙΑ ΤΟΥ ΚΑΘΗΓΗΤΟΥ κ. ΣΤΕΛ. ΣΠΕΡΑΝΤΣΑ

Ἐν τῷ πλαισίῳ τῶν ὁμιλιῶν «Ἡ Ἀθήνα ἄλλοτε καὶ τώρα», τὰς ὁποίας ὀργανώνει ὁ Δῆμος Ἀθηναίων, θὰ ὁμιλήσῃ τὴν 23ην τρέχοντος μηνὸς Νοεμβρίου καὶ ὥραν 7 μ.μ. εἰς τὴν αἴθουσαν τοῦ δημαρχιακοῦ μεγάρου ὁ καθηγητὴς τοῦ Πανεπιστημίου κ. Στέλιος Σπεράντσας, μὲ θέμα «Τὰ πρῶτα ἀθηναϊκὰ θέατρα».

## ΔΙΑΒΗΜΑ ΔΙΑ ΤΑ ΤΕΛΗ ΤΩΝ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ Ι. Χ.

Πληροφορούμεθα ὅτι ὁ πρόεδρος τοῦ Πανελληνίου Ὀδοντιατρικοῦ Συλλόγου ἐπεσκέφθη τὸν ὑφυπουργὸν Οἰκονομικῶν κ. Ἀλιμπράντην σχετικῶς μὲ τὸ ἐκκρεμοῦν θέμα τῆς ἀπαλλαγῆς ἐκ τῶν τελῶν αὐτοκινήτων τῶν εἰς ἀγροτικὰς περιφερείας ἐγκατεστημένων συναδέλφων.

ΠΑΡΑ ΤΑΣ ΑΝΤΙΘΕΤΟΥΣ ΥΠΟΣΧΕΣΕΙΣ

# ΠΛΗΤΤΟΝΤΑΙ ΟΛΑ ΤΑ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΙΚΑ ΣΥΜΦΕΡΟΝΤ ΥΠΟ ΤΟΥ ΝΕΟΥ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥ ΤΟΥ ΥΠ. ΠΡΟΝΟΙΑ

## ΚΑΤΗΡΓΗΘΗ Η ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ ΙΑΤΡΙΚΩΝ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΥΠΕΒΙΒΑΣΘΗ ΕΙΣ ΤΜΗΜ

## ΕΠΑΥΣΑΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΟΥΣΑΙ ΑΙ ΓΝΩΜΟΔΟΤΙΚΑΙ ΕΠΙΤΡΟΠΑΙ ΚΑΘΟΡΙΣΜΟΥ ΤΩΝ ΑΜΟΙΒ

**Ἡ ἐκδηλωθεῖσα πικρία τοῦ ὀδοντιατρικοῦ κόσμου ὁλοκλήρου τῆς χώρ**

Διὰ τοῦ ὑπ' ἀριθ. 682)3)10)60 Βασιλικοῦ Διατάγματος δημοσιευθέντος εἰς τὴν Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως, ἐνεκρίθη ὁ νέος ὀργανισμὸς τοῦ Ὑπουργείου Κοινωνικῆς Προνοίας, ἡ ἰσχὺς τοῦ ὁποίου ἤρχισεν ἀπὸ τῆς 3ης τρέχοντος μηνὸς Νοεμβρίου. Αἱ διὰ τοῦ ὀργανισμοῦ αὐτοῦ ἐπερχόμεναι μεταβολαί, αἱ ὁποῖαι ἐνδιαφέρουν ἀμέσως τὸν ὀδοντιατρικὸν κλάδον εἶναι αἱ ἀκόλουθοι:

Καταργεῖται ἡ διεύθυνσις τῶν Ἰατρικῶν Ἐπαγγελμάτων καὶ καθιεροῦται ἀντ' αὐτῆς Τμῆμα ὑπαγόμενον εἰς τὴν διεύθυνσιν τῆς Ἰατρικῆς Ἀντιλήψεως. Τὸ μέτρον τοῦτο ὁ ὑγειονομικὸς κόσμος τῆς χώρας τὸ ἐδέχθη μετὰ δεδικαιολογημένης πικρίας, καθ' ὅσον τοῦτο κρίνεται ὡς μειωτικὸν τοῦ ἐνδιαφέροντος, τὸ ὁποῖον τὸ Ὑπουργεῖον ὀφείλει ἔναντι τῶν πολλαπλῶν ἐπιστημονικῶν καὶ συνδικαλιστικῶν ζωτικῶν προβλημάτων, ἅτινα ἀντιμετωπίζει καθημερινῶς ἡ ὑγειονομικὴ τάξις.

Καθιεροῦται ἐπίσης ἡ μονιμότης διὰ τὰς 7 θέσεις ὑπαλλήλων—ὀδοντιάτρων τοῦ Ὑπουργείου, τῆς κατηγορίας τοῦ κλάδου Α 6. Ἐκ τούτων αἱ πέντε θέσεις, ἐξ ὧν αἱ δύο προσωριναί, εἶναι πέμπτου καὶ τετάρτου βαθμοῦ καὶ αἱ ὑπόλοιποι δύο ἑβδόμου καὶ ἕκτου βαθμοῦ.

Καταργοῦνται ὡσαύτως αἱ ἐπιτροπαὶ α) ἡ ἐπιτροπὴ τῆς § 4 τοῦ ἄρθρου 1 τοῦ νόμου 3319)55, ἡ ἁρμοδιότης τῆς ὁποίας ἦτο ὁ καθορισμὸς τῆς διπλῆς θέσεως τῶν ὑγειονομικῶν ἐν γένει καὶ β) ἡ ἐπιτροπὴ τῆς § 2 τοῦ Ν.Δ. 2049)52, ἡ ἑδρεύουσα παρ' ἑκάστῳ Ὑγειονομικῷ Κέντρῳ τῆς χώρας, ἡ ἁρμοδιότης τῆς ὁποίας συνίστατο νὰ γνωμοδοτῇ ἐπὶ τῶν ἐλαχίστων ὁρίων μισθοῦ ἢ ἀμοιβῆς κατ' ἰατρικὴν ἐπίσκεψιν ἢ πρᾶξιν ἢ καθ' ὡριαίαν ἐργασίαν τῶν ὑγειονομικῶν, τῶν ὑπηρετούντων εἰς Νοσηλευτικὰ Ἱδρύματα, πάσης φύσεως καὶ κατηγορίας, Ὑπηρεσίας Ἰατρικῆς Ἀντιλήψεως καὶ Ὑγιεινῆς καὶ πάντα ἐν γένει τὰ φυσικὰ ἢ νομικὰ πρόσωπα τὰ ἀπασχολοῦντα ἰατρικὸν προσωπικόν. Ἡ κατάργησις τῆς ἐπιτροπῆς ταύτης ἀποτελεῖ βαρὺ πλῆγμα ἔναντι τῶν ὑγειονομικῶν ἐκείνων, οἱ ὁποῖοι παρέχουν ἐξηρτημένην ἐργασίαν καὶ ἐγκαταλείπει αὐτοὺς βορὰν εἰς τὸν πρῶτον τυχόντα ὀργανισμόν.

Πληροφορούμεθα ἐν τούτοις ὅτι εἰς τὰς ἀντιδράσεις, τὰς ὁποίας διὰ παραστάσεων των παρὰ τῷ ὑφυπουργῷ Ὑγιεινῆς διετύπωσαν οἱ Ὑγειονομικοὶ Σύλλογοι, ἐδόθη εἰς αὐτοὺς ἡ ὑπόσχεσις ὅτι τὸν προσεχῆ Ἰαν ριον, θὰ ἐπέλθουν τροπολογίαι τὸν ὡς ἄνω ὀργανισμόν, θὰ ἐπα φερθοῦν δὲ τόσον ἡ διεύθυνσις Ἰα κῶν Ἐπαγγελμάτων ὅσον καὶ ἡ ἐ τροπὴ τοῦ ἄρθρου 2 τοῦ Ν.Δ. 20 1952.

Πάντως δεδομένης τῆς μέχρι σή ρον πείρας, ἡ ὑπόσχεσις αὕτη δ νὰ γίνῃ δεκτὴ μετὰ συγκρατημέ αἰσιοδοξίας.

## Η ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΕΡΕΥΝΗΣ ΦΘΟΡΙΩΣΕΩΣ ΤΟΥ ΥΔΑΤΟΣ ΖΗΤΕΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΣ ΑΠΟ ΑΛΛΑ ΚΡΑΤΗ ΔΙΑ ΤΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΦΑΡΜΟΓΗΣ ΤΗΣ ΜΕΘΟΔΟΥ

Ἡ ἐπιτροπὴ ἐρεύνης ἐπὶ τῆς φθοριώσεως τῶν ποσίμων ὑδάτων τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν, προκειμένου νὰ καταρτίσῃ πίνακα τῶν χωρῶν, αἵτινες ἔθεσαν εἰς ἐφαρμογὴν τὴν φθορίωσιν διὰ τὴν πρόληψιν τῆς τερηδόνος, ἀπηύθυνε σχετικὸν ἐρωτηματολόγιον εἰς ὀδοντιάτρους, ἐνδιαφερθέντας διὰ τὴν μέθοδον ταύτην.

Τὸ ἐρωτηματολόγιον τοῦτο ἀπηυθύνθη καὶ εἰς τὸν συνεργάτην τῆς ἐφημερίδος μας συνάδελφον κ. Θ. Καλοκασίδην, ὅστις καὶ ἀπήντησεν ὅτι παρὰ τὸ γεγονὸς ὅτι οἱ ἐν Ἑλλάδι ἁρμόδιοι πλειστάκις παρεκινήθησαν πρὸς τοῦτο, ἐν τούτοις μέχρι σήμερον δὲν ἀπεφασίσθη ἡ φθορίωσις τοῦ ὕδατος καὶ ἐν τῇ χώρᾳ μας.

Ἐξέφρασεν ὅμως τὴν πεποίθησιν ὅτι συντόμως θὰ τεθῇ εἰς ἐφαρμογὴν διότι δὲν ὑφίσταται ἀμφιβολία ὡς πρὸς τὰ εὐεργετικὰ ἀποτελέσματα τῆς μεθόδου ταύτης.

## ΣΥΣΚΕΨΙΣ ΠΛΕΙΣΤΩΝ ΕΛΛΗΝΩΝ ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΜΕΝΩΝ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΩΝ ΠΡΟΣ ΚΑΤΑΡΤΙΣΜΟΝ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ

Ἐπίσης πληροφορούμεθα σχετικῶς ὅτι οἱ ἐν Ἑλλάδι ἀσχοληθέντες ἐπὶ τοῦ θέματος, μεταξὺ τῶν ὁποίων οἱ καθηγηταὶ κ.κ. Μαυρογορδᾶτος καὶ Αἰλιανὸς καὶ οἱ κ.κ. Ι. Καμινόπετρος, Ἠλ. Γιαννακάκης, Θ. Καλοκασίδης, Ι. Ζοῦκος κ.ἄ. θὰ συνέλθουν προσεχῶς διὰ τὴν κατάρτισιν τῆς σχετικῆς μελέτης διὰ τὴν προώθησιν τῆς μεθόδου τῆς φθοριώσεως καὶ ἐν Ἑλλάδι τῶν ποσίμων Ὑδάτων.

## ΗΥΞΗΘΗΣΑΝ ΛΙΑΝ ΕΝΘΑΡΡΥΝΤΙΚΩΣ ΑΙ ΕΙΣΦΟΡΑΙ ΔΙ' ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΙΚΑΣ ΣΠΟΥΔΑΣ ΕΙΣ ΤΑΣ ΠΟΛΙΤΕΙΑΣ

Ἐγνώσθη ὅτι αἱ εἰσφοραὶ διὰ τὰς ὀδοντιατρικὰς σπουδὰς εἰς τὰς Ἡνωμένας Πολιτείας ηὐξήθησαν τὸ 1959, ἀνελθόντος τοῦ κεφαλαίου εἰς τὸ ποσὸν τῶν 136.000 δολλαρίων, ἐνῷ κατὰ τὸ προηγούμενον ἔτος αἱ εἰσφοραὶ ἀνῆλθον εἰς 47.000 δολλάρια.

Ὁ πρόεδρος τοῦ Ταμείου εἰσφορῶν δρ Μέϊναρντ Χάϊν εἶπε σχετικῶς ὅτι αἱ εἰσφοραὶ αὐξάνονται κατὰ τρόπον ἐνθαρρυντικόν, ὥστε νὰ ἐλπίζεται ὅτι τὸ Ταμεῖον τοῦτο θ' ἀποβῇ σημαντικὸς παράγων εἰς τὴν προαγωγὴν τῶν ὀδοντιατρικῶν σπουδῶν.

## ΔΙΚΑΣΤΙΚΟΣ ΑΓΩΝ ΕΙΣ ΜΙΣΣΟΥΡΙ ΔΙΑ ΤΗΝ ΦΘΟΡΙΩΣΙΝ

Ἐνώπιον τοῦ Ἀνωτάτου Δικαστηρίου τοῦ Μισσοῦρι θὰ διεξαχθῇ δικαστικὸς ἀγὼν διὰ τὴν συμβολὴν τοῦ μέτρου τῆς φθοριώσεως τοῦ ὕδατος, τὴν ὁποίαν ὁ ἐπαρχιακὸς δικαστὴς ἐχαρακτήρισεν ὡς ἀντισυνταγματικὸν μέτρον. Ὁ δικαστὴς κ. Τζὸνς εἰς τὴν ἀπόφασίν του χαρακτηρίζει τὴν προτεινομένην φθορίωσιν ὡς παραβίασιν τοῦ συντάγματος τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν καὶ τοῦ συντάγματος τοῦ Μισσοῦρι. Ἡ A.D.A. ὑποστηρίζει ὅτι τὰ προηγούμενα ἐπὶ τοῦ ὁμοσπονδιακοῦ συνταγματικοῦ ζητήματος εἶναι εὐνοϊκὰ ὑπὲρ τῆς φθοριώσεως, ἐλπίζει δὲ ὅτι τὸ Ἀνώτατον Δικαστήριον θὰ ἀνατρέψῃ τὴν ἀπόφασιν τοῦ ἐπαρχιακοῦ δικαστοῦ.

## ΤΟ ΠΡΟΕΔΡΕΙΟΝ ΤΟΥ ΠΟΣ ΘΑ ΓΙΝΗ ΔΕΚΤΟΝ ΥΠΟ ΤΟΥ κ. ΚΑΡΑΜΑΝΛΗ

Ἐξ ἁρμοδίας πηγῆς πληροφορούμεθα ὅτι λίαν προσεχῶς ὁ πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως κ. Καραμανλῆς θὰ δεχθῇ τὸ προεδρεῖον τοῦ Πανελληνίου Ὀδοντιατρικοῦ Συλλόγου, τὸ ὁποῖον θὰ τὸν ἐνημερώσῃ ἐφ' ὅλων τῶν ἐκκρεμούντων θεμάτων τοῦ κλάδου μας καὶ θὰ ἐνεχειρίσῃ εἰς αὐτὸν πλῆρες ὑπόμνημα ἐπ' αὐτῶν.

## ΦΡΟΝΤΙΣΤΗΡΙΟΝ ΕΠΙ ΤΩΝ ΕΜΦΥΤΕΥΜΑΤΩΝ

Ὡς ἀνεκοινώθη τὸ Πανεπιστήμιον τῆς Καλλιφορνίας, ἐπεξέτεινε τὸ ὀδοντιατρικὸν του πρόγραμμα καὶ ἐν συνεργασίᾳ μετὰ τῆς «Ἀμέρικαν Ἀκάντεμι ὄβ Ἴμπλαντ Ντέντσιαρς» ἀπεφάσισε τὴν ὀργάνωσιν τριημέρου διαρκείας κλινικῆς ἐπὶ τῶν ἐμφυτευμένων ὀδοντιοστοιχιῶν. Ἡ κλινικὴ ἐπίδειξις θὰ περιλαμβάνῃ τὴν διὰ τηλοψίας παρουσίαν ἐπεμβάσεως ἐμφυτεύσεως, ἐπὶ δύο ἀσθενῶν, ὡς καὶ θεωρητικὴν ἀνάπτυξιν ἐπὶ τοῦ ἰδίου θέματος.

## ΝΕΟΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΤΗΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΙΚΗΣ ΣΧΟΛΗΣ ΤΟΥ ΤΟΚΥΟ

Ἀνηγγέλθη ὅτι ὁ Ἰάπων καθηγητὴς Τακαχάσι διωρίσθη διευθυντὴς τῆς Ὀδοντιατρικῆς Σχολῆς τοῦ Πανεπιστημίου τοῦ Τόκυο.

Ὁ νέος διευθυντὴς καθηγητὴς Τακαχάσι θεωρεῖται εἰς τὴν Ἰαπωνίαν εἷς τῶν πλέον διακεκριμένων ὀρθοδοντικῶν, ἔχει δὲ δημοσιεύσει σωρείαν πρωτοτύπων ἐργασιῶν ἐπὶ λίαν ἐνδιαφερόντων θεμάτων.

## ΕΛΒΕΤΙΚΗ ΠΟΛΙΣ ΕΦΘΟΡΙΩΣΕ ΤΟ ΥΔΩΡ

Ἠγγέλθη ἐπισήμως ὅτι ἡ πόλις Aigle τῆς Ἑλβετίας ἔθεσεν εἰς ἐφαρμογὴν τὸ πρόγραμμα φθοριώσεως τοῦ ποσίμου ὕδατος διὰ τὴν πρόληψιν τῶν τερηδόνων. Ἡ πόλις Aigle ἀνήκει εἰς τὸ Καντόνιον τῆς Vaud καὶ ἔχει 4.500 κατοίκους. Αἱ ἐγκαταστάσεις τοῦ ὕδατος εὑρίσκονται ἤδη ὑπὸ τὸν ἔλεγχον τῆς Ἑλβετικῆς Ἀκαδημίας τῶν Ἰατρικῶν Ἐπιστημῶν.

## ΕΛΗΞΑΝ ΤΑ ΜΕΤΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΑ ΜΑΘΗΜΑΤ ΤΗΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΙΚΗΣ ΣΧΟΛΗΣ ΑΘΗΝΩ

### ΘΑ ΕΠΑΝΑΛΗΦΘΟΥΝ ΠΙΘΑΝΩΣ ΤΟΝ ΜΑΪΟΝ

Τὸ Σάββατον 15ην Ὀκτωβρίου ἔληξαν τὰ ὑπὸ τῆς Ὀδοντιατρικῆς Σχολῆς ὀργανωθέντα μετεκπαιδευτικὰ μαθήματα, ἡ ἔναρξις τῶν ὁποίων ἐγένετο τὴν 10ην τοῦ ἰδίου μηνός. Τὰ τῆς ἐναρκτηρίου συνεδρίας περιεγράψαμεν ἐν ἐκτάσει εἰς τὸ προηγούμενον φύλλον τῶν «Ὀδοντιατρικῶν Νέων». Αἱ ἑπόμεναι συνεδρίαι ἠκολούθησαν πιστῶς τὸ καθορισθὲν πρόγραμμα, μὲ ὁμιλίας, προβολὴν ταινιῶν καὶ ἐπιδείξεις ἐκ μέρους τῶν καθηγητῶν τοῦ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν κ.κ. Μαυρογορδάτου, Αἰλια Κλεισιούνη, Χαραλαμπάκη, Μπα λου, Ἀγγελοπούλου, Ἀδὰμ καὶ λευθερίου. Τὰ μαθήματα ταῦτα ἐσ φθησαν ὑπὸ ἐξαιρετικῆς ἐπιτυχί παρακολουθηθέντα ὑπὸ μεγάλου θμοῦ συναδέλφων. Λόγῳ τῆς τε στίας ἐπιτυχίας καὶ λόγῳ τοῦ μέγας ἐπίσης ἀριθμὸς συναδέλ δὲν ἠδυνήθη νὰ τὰ παρακολουθή λόγῳ ἐλλείψεως χώρου, ἡ Ὀδοντι τρικὴ Σχολὴ προτίθεται νὰ ἐπαναλ θῇ ταῦτα, τὸν προσεχῆ Μάϊον.

## Ο ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΙΚΟΣ ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΚΟΡΙΝΘΟΥ ΑΠΕΦΑΣΙΣ ΟΠΩΣ ΟΡΓΑΝΩΣΗ ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΑΣ ΣΥΝΕΔΡΙΑΣΕΙ

### ΑΞΙΕΠΑΙΝΟΣ ΠΡΩΤΟΒΟΥΛΙΑ

Κατ' ἐγκύρους πληροφορίας μας, πρωτοβουλίᾳ τοῦ προέδρου τοῦ Ὀδοντιατρικοῦ Συλλόγου Κορίνθου κ. Β. Παπαπάνου, ἀπεφασίσθη ἡ ὀργάνωσις ἐπιστημονικῶν συνεδρίων εἰς Κόρινθον. Πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον τὸ διοικητικὸν συμβούλιον τοῦ ὡς ἄνω Συλλόγου ἀπηύθυνεν ἔγγραφον πρὸς ὅλας τὰς ἐν Ἀθήναις ἐπιστημονικὰς Ὀδοντιατρικὰς Ἑταιρίας μ τὴν παράκλησιν ὅπως αὗται θελ σουν καὶ συμβάλουν εἰς τὴν προσπ θειαν ἐνημερώσεως τῶν ἐν τῇ ἐπαρ χίᾳ συναδέλφων, διὰ τῆς ὀργανώσε ως ἐπιστημονικῶν ὁμιλιῶν ἐπὶ θεμά των ἰδιαιτέρου ἐνδιαφέροντος εἰς τὴ καθ' ἡμέραν πρᾶξιν.

### Η ΠΡΩΤΗ ΕΞ ΑΥΤΩΝ ΘΑ ΓΙΝΗ ΕΝΤΟΣ ΤΟΥ ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ

Αἱ αὐταὶ πληροφορίαι φέρουν ὅτι ἡ πρώτη συνεδρία θὰ πραγματοποιηθῇ τὸν προσεχῆ Δεκέμβριον εἰς Κόρινθον μὲ ὁμιλητὰς μέλη τῆς A.R.P.A. Ἑλλάδος. Θὰ ἐπακολουθήσουν ὁμιλίαι μὲ ὁμιλητὰς τοῦ Ἐπιστημονικοῦ τμήματος τοῦ Π.Ο.Σ. καὶ τῆς Ἑλληνικῆς Ἑταιρίας Χειρουργικῆς τοῦ Στόματος. Κατὰ τὰς συνεδρίας αὐτὰς τὸ Στρατιωτικὸν Ὀδοντιατρι κὸν Σῶμα θὰ ἐκπροσωπηθῇ ὑπὸ τοῦ ταγματάρχου - ὀδοντιάτρου κ. Β Σαρλῆ, ὅστις ἑδρεύει ἐν Κορίνθῳ καὶ θὰ συνεργασθῇ μετὰ τοῦ προέ δρου τοῦ Ὀδοντιατρικοῦ Συλλόγο Κορίνθου κ. Παπαπάνου διὰ τὴν ἀρ τιωτέραν ὀργάνωσιν τῶν ἐν λόγῳ συ νεδρίων.

## ΤΗΝ 5ΗΝ ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ ΣΥΝΕΡΧΕΤΑΙ Η 36Η ΕΤΗΣΙΑ ΣΥΝΟΔΟΣ ΤΩΝ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΩΝ ΤΗΣ ΝΕΑΣ ΥΟΡΚΗΣ

Τὴν 5ην προσεχοῦς μηνὸς Δεκεμβρίου θὰ συνέλθῃ διὰ τὴν 36ην ἐτησίαν συνεδρίασίν της ἡ Γκρέϊτερ Νιοῦ Γιὸρκ Ντένταλ μήτινγκ, μὲ πρόεδρον τὸν δρα Ντάβιντ Τάντσεστερ. Ἡ σύνοδος αὕτη γίνεται κατ' ἔτος, ὀργανουμένη ὑπὸ τοῦ Πρώτου καὶ Δευτέρου τοπικῶν Συλλόγων τῆς πολιτείας τῆς Νέας Ὑόρκης, οἵτινες εἶναι τὰ κυριώτερα μητροπολιτικὰ μέλη τῆς Ἀμερικανικῆς Ὀδοντιατρικῆς Ὁμοσπονδίας.

Τὸ πρόγραμμα τῆς ἐν λόγῳ συνόδου περιλαμβάνει ἀνάλυσιν τῶν τελευταίων ἐρευνητικῶν ἐργασιῶν, αἱ ὁποῖαι ἔχουν γίνει ὑπὸ ἐρευνητῶν πολ λῶν Ὀδοντιατρικῶν Σχολῶν, συζή τησιν ἐπὶ τῆς χρήσεως τῶν νέων φαρ μάκων κ. ἄ. Θὰ γίνουν ἐπίσης κλιν καὶ ἐπιδείξεις καὶ θὰ προβληθοῦν ἐν διαφέροντα φίλμς.

Ὁ πρόεδρος δρ Τάντσεστερ ἐτόν σε σχετικῶς ὅτι ἡ σύνοδος τοῦ 19 θὰ παρουσιάσῃ τὰ πλέον σύγχρον θέματα εἰς ὅλους τοὺς κλάδους τῆς Ὀδοντιατρικῆς, ὡς καὶ τὰς ἐφαρμο ζομένας νέας τεχνικὰς ἐπὶ ζητημάτων ἀφορώντων τὴν ἐν γένει Προσθετι κήν.

## ΤΟ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΝ ΖΥΡΙΧΗΣ ΔΙΔΕΙ ΥΠΟΤΡΟΦΙΑΣ ΔΙΑ ΤΑΣ ΕΡΕΥΝΑΣ ΕΠΙ ΤΩΝ ΠΑΡΟΔΟΝΤΙΟΠΑΘΕΙΩΝ

Ὁ καθηγητὴς Mühlemann ἀνεκοίνωσεν ὅτι τὸ Ὀδοντιατρικὸν Ἰνστιτοῦτον τοῦ Πανεπιστημίου τῆς Ζυρίχης θὰ ἐγκαινιάσῃ κατὰ τὸ προσεχὲς ἔτος νέον κτίριον μὲ ὅλα τὰ σύγχρονα μέσα δι' ἐρεύνας καὶ εὐχαρίστως, ὡς ἀνεκοινώθη, θὰ γίνουν δεκτοὶ ἐπιστήμονες ἱκανοὶ καὶ ἐνδιαφερόμενοι δι' ἐρεύνας ἰδίᾳ ἐπὶ τῆς τερηδόνος καὶ τῶν παροδοντιοπαθειῶν. Οἱ ἐνδιαφερόμενοι δύνανται νὰ ἐπικοινωνήσουν μετὰ τοῦ καθηγ τοῦ Mühlemann, ἐργαστήρια Ἐ ρεύνης τῆς τερηδόνος τοῦ Ὀδοντια τρικοῦ Ἰνστιτούτου τοῦ Πανεπιστη μίου τῆς Ζυρίχης, Zurichberg strasse 4, Zurich 28, Switzer land.

## ΝΕΑ ΜΕΛΗ ΤΟΥ ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ ΑΘΗΝΩΝ

Δι' ἀποφάσεως τοῦ ὑπουργοῦ Κοινωνικῆς Προνοίας κ. Α. Στράτου ὡρίσθησαν ὡς μέλη τοῦ Ἐπιστημονικοῦ Συμβουλίου Ἀθηνῶν, τὸ ὁποῖον—ὡς γνωστὸν—κρίνει τοὺς ὑποψηφίους ὀδοντιάτρους διὰ τὴν κατάληψιν δημοσίας θέσεως εἰς τὰ Νοσηλευτικὰ Ἱδρύματα, δυνάμει τοῦ Ν.Δ. 2592)53 καὶ οἱ κ.κ. Θεμ. Μαυρογορδᾶτος, καθηγητὴς τῆς Ὀδοντιατρικῆς Σχολῆς καὶ Χρ. Γιαννουλόπουλος, πρόεδρος τοῦ Πανελληνίου Ὀδοντιατρικοῦ Συλλόγου.

## Η ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΗ ΑΚΑΔΗΜΙΑ ΠΕΡΙΟΔΟΝΤΟΛΟΓΙΑΣ

Ἀνηγγέλθη ὅτι ἡ Ἀμερικανική Ἀκαδημία Περιοδοντολογίας συνῆλθεν ἀπὸ τῆς 13ης μέχρι τῆς 15ης Ὀκτωβρίου εἰς Σάντα Μόνικα τῆς Καλλιφορνίας, διὰ τὴν 46ην ἐτησίαν συνάντησιν τῶν μελῶν της. Τὸ κύριον ἐπιστημονικὸν θέμα τῆς συνόδου αὐτῆς ἦτο «ὁ ρόλος τοῦ ὀδόντος εἰς τὴν περιοδοντικὴν ὑγείαν καὶ τὴν νόσον». Ὡς εἰκάζεται τὸ θέμα συγκεντρώνει πολὺ ἐνδιαφέρον ὄχι μόνον διὰ τοὺς περιοδοντολόγους, ἀλλὰ καὶ τὸν γενικὸν ὀδοντίατρον.